**(FB01)   [AR]  Themen Texte  /  نصوص الموضوع**

|  |  |
| --- | --- |
| **der Faschingsbeginn,  11. 11. – 11 Uhr 11** | **بداية الكرنفال** |

|  |  |
| --- | --- |
| Im Monat November gibt es einen eigenartigen Tag:Das ist der elfte Elfte um elf Uhr elf  (11.11., 11:11).Also der elfte November, elf Minuten nach elf Uhr. | هناك يوم غريب في شهر تشرين الثاني:هذا هو الحادي عشر في أحد عشر أحد عشر.11 نوفمبر ، 11 دقيقة بعد الساعة الحادية عشر.  |
| Damit beginnt die Zeit des Karnevals, die närrische Zeit.Die wird im Scherz auch die fünfte Jahreszeit genannt.Das Jahr hat aber nur vier Jahreszeiten. | هذه بداية زمن الكرنفال ، زمن الأحمق. هذا أيضا يسمى مازحا الموسم الخامس.السنة لها أربعة مواسم فقط. |
| An manchen Orten gibt es einen Verein des Karnevals. Dort hält jemand eine humorvolle Rede.Ein anderer spottet über Dummheiten, die sich ereignet haben.Die Zuschauer freuen sich und lachen darüber. | في بعض الأماكن يوجد نادي كرنفال. شخص ما هناك يلقي خطابا فكاهي.آخر يسخر من الأشياء الغبية التي حدثت.الجمهور سعيد ويضحك عليه. |
| Der Fasching fängt jedoch erst am 6. Jänner, Dreikönigstag, an.Da gibt es viele Veranstaltungen mit Tanz oder Verkleidung. | لا يبدأ الكرنفال حتى 6 يناير ، عيد الغطاس. هناك العديد من الأحداث مع الرقص أو التنكر. |
| Die Höhepunkte des Faschings sind der unsinnige Donnerstag, der Rosenmontag und der Faschingsdienstag.An diesem Dienstag um Mitternacht endet der Fasching. Dann ist Schluß! | أبرز ما في ماردي غرا هي الخميس غير المنطقي ، وردة الاثنين ، وماردي غرا.ينتهي ماردي غرا يوم الثلاثاء في منتصف الليل. ثم انتهى الأمر! |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\FB01_AR-Dateien\image001.jpg |  |
| Höre dir den Text an (MP3)استمع للنص | diese Seiteهذه الصفحة | zur Kapitelseite verschiedene Texteإلى نصوص صفحة الفصل والموضوعات |

|  |  |
| --- | --- |
| **Wörterliste** | **قائمة الكلمات** |
| eigenartig  –  nicht alltäglich | غريب - ليس شائعًا |
| der Karneval  –  der Fasching  –  die Fasnacht | الكرنفال - الكرنفال - الكرنفال |
| närrisch  –  der Narr  –  verrückt  | أحمق - أحمق - مجنون |
| der Scherz  –  scherzen  | النكتة - نكتة |
| die Jahreszeit  | الفصل |
| der Verein  | الاتحاد |
| eine Rede halten  –  reden  | إلقاء خطاب - تحدث |
| humorvoll  –  humorlos  –  der Humor  | روح الدعابة - الفكاهة - الفكاهة |
| spotten  –  der Spott  | استهزاء - السخرية |
| die Dummheit  –  dumm  –  klug  | غباء - غبي - حكيم |
| sich ereignen  –  das Ereignis  | يحدث - الحدث |
| über etwas lachen  –  das Gelächter  | لتضحك على شيء ما - الضحك |
| der Dreikönigstag  –  Feiertag am Anfang Jänner  | عيد الغطاس - عطلة رسمية في بداية شهر يناير |
| die Veranstaltung  –  etwas veranstalten  | الحدث - اجعل شيئًا ما يحدث |
| der Tanz  –  tanzen  | الرقص - الرقص |
| die Verkleidung  –  sich verkleiden  | التنكر - تمويه نفسك |
| der Höhepunkt | الذروة |
| unsinnig  –  verrückt  | لا معنى له - مجنون |
| der Schluß  –  das Ende  | النهاية - النهاية |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | D:\Freiwilligenarbeit\Konversation\Wortschatz_Web\FB01_AR-Dateien\image001.jpg |  |
| Höre dir die Wörter an (MP3)استمع الى الكلمات | diese Seiteهذه الصفحة | zur Kapitelseite verschiedene Texteإلى نصوص صفحة الفصل والموضوعات |